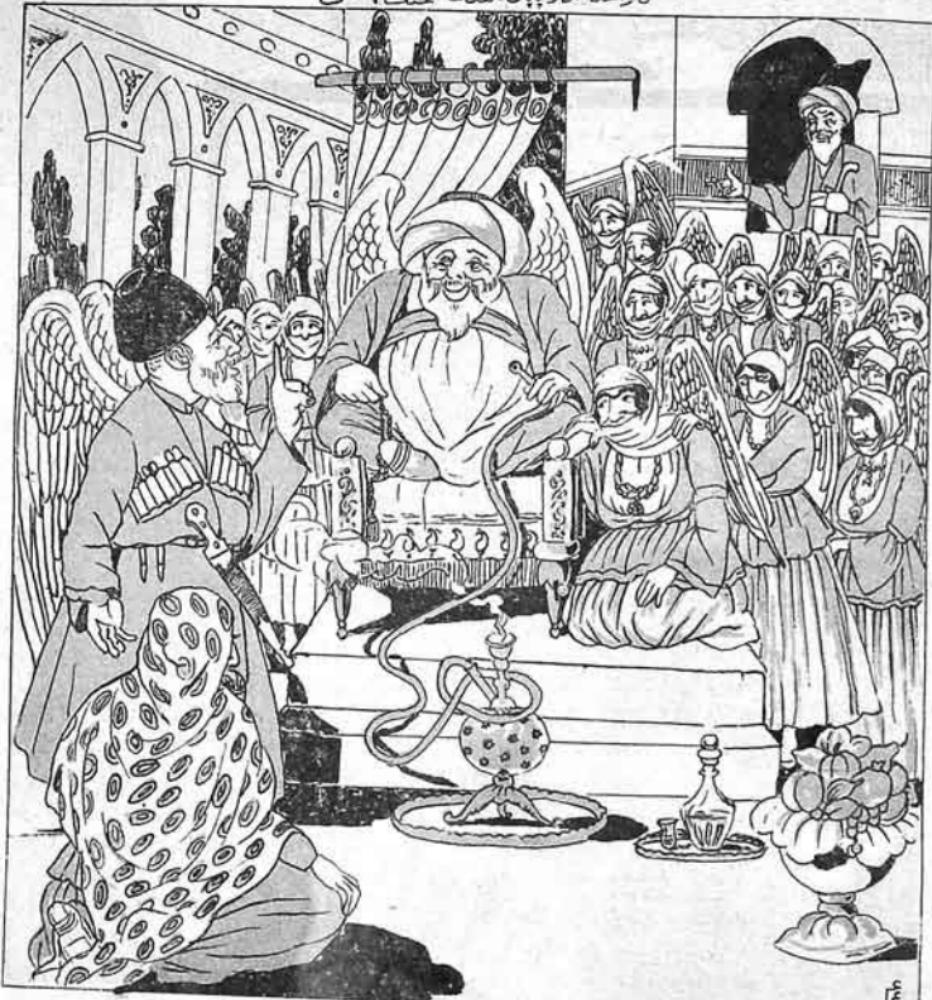


ملا ناصر الدين

№ 14 Цена 4 мил.р. MOLLA - NƏSRƏDDİN ١٣٤١ قىتى ساتىجى البندە ٤ مىلىون مانات

قازاخى، قارا باقى، كىرى شىخىتى بېشىتى



كىن دە بىردىلى آرداد قىلمادىكە، شىئىڭ بېشىتى دا خىل او ما ساسىن.

شکا کہ لعنت

ملاعو: سني بو گون آخباره‌دان دوغروسي بو مواليك اوچقىغاندان دونوب بوزكى اوچمان: دېلپ اسلا دونابور كى قىلىمدى كېنىڭ سكا ييان ايدىم.

ب) بازیاره روان اولین ایجون اختار، وابح او نموده.
خ) بازیاره روان اولین ایجون اختار، وابح او نموده.
ج) ملا عدو، پویلر کسی هست که کورمه، پوچال به
حضور کنید، کلک جیورسته قوایان، بالکر اینجا همراهی خود
نمایند که کوکنیک کون ارجمندی آلبیک بیواندان چیخوب، بوسیتوں
حقی دانوار و حقی دانزاری بر او بیوجهه اخوان خودوب طرفت
قویورلر که تجهیزه، خداوند عالیک نهندن منین بنی بلار کو گدن
آنور، پویلریک هادوستی بیزار گوردریکه، قربالر کوب، سه اغافل
و بیزوب، مصلایه، چیخوب الله، بیوارالی دک، میر شخضلر زرک
عیار اولین محترم حضرت شیخباریز مردم، میلاریزدان،
سیدلاریز مردم و پوئر کی مال جایبلریز مردم که دخل و دشوب کی
و اینقلاب شدن اسکلکت و باوار اماراقله و اسلرهی ایله برو، بلاری
اووز، بزدن دفع اندتریکه آیی لال عدو بوده کیم پاور جیسم اوایلانو
پلمر به ایمین اقاما اوج گردیده، کیم بودند مردم اینپی کن بر جواب
کیت کرده، پویلر و اینشکنیک کوره عصرهل آکیلیک مارویل رنه شمه شده
ب) ملکناریک هرگل کنی ددت ایندر.

آ کیش! اسن آلهه بر پای خنی فکر و برو؛ بجهه کون یونهانو اقدمه
بزم الـا بر انسان بروهـ، گرامت کاهی، عورتلر پاههـ، کشـلـهـ
امـدـهـ کاهـهـ، بـیـلـهـ برـکـارـیـ بـزـمـ عـلـیـ جـابـ آـخـابـ باـشـیـ برـجـزـهـ
ظـلـمـلـهـ، اـمـوـطـرـیـ بـوـکـ قـنـاقـدـرـ گـلـوـ، مـحـضـ عـالـیـ جـابـزـ حـنـفـیـ
نـهـنـهـ ظـلـلـهـ باـخـانـدـاـ برـاـوـلـهـ، عـادـنـ دـشـفـارـیـ اـیـشـ گـوـهـ، مـرـهـ کـهـ بـرـهـ
اسـتـفـالـهـ اـوـنـدـاـ برـقـصـوـنـ تـیـاـ بـیـلـکـ بـوـیـزـ قـلـیـ شـادـیـ وـبـرـیـمـ آـکـهـ
آـخـاـ اـوـرـ وـحـانـیـ قـلـیدـنـ مـیـهـنـ تـیـلـ اـنـزـ دـعـارـیـنـدـنـ برـجـسـنـیـ ذـکـرـ
ایـدـنـدـنـ سـوـکـراـ بـرـتـهـیـ اـوـزـیـهـ حـالـ بـلـوـرـ بـوـرـوـدـ، دـاهـیـ آـکـیـ مـالـعـدـوـ
پـاشـکـ دـوـمـ سـنـ اوـزـیـلـ کـوـرـمـ آـخـرـ بـرـوـادـ، هـچـکـهـ بـرـهـ کـهـ
جـیـرـ بـلـدـهـ وـارـمـکـ دـیـانـیـ قـوـیـوـبـ وـکـهـ کـوـرـمـ بـرـ جـزـهـ باـجـهـ آـبـدـنـ
سـلـهـلـنـ اوـزـیـلـ اوـلـادـ بـیـضـرـهـ بـوـ جـهـ گـوـنـدـ پـاشـ اـنـهـسـیـ وـبـرـیـلـ
ایـمـدـیـ آـیـ مـلـ اـمـامـ اـوـزـیـلـ اـوـزـیـلـ دـیـ کـوـرـمـ هـ اوـلـادـ کـهـ کـهـیـ
ذـکـرـهـ لـمـ اـمـامـ اـوـزـیـلـ اـوـزـیـلـ دـنـ دـغـ اـبـدـوـ، لـاسـدـیـکـ بـخـلـرـیـلـ
وـ بـولـ کـیـ مـعـضـمـ جـانـلـرـیـ جـهـنـیـ سـلـاحـیـوـ اـسـاطـعـهـ دـورـ بـیـقـ کـهـ
بـوـ بـلـارـ بـلـاـ اـوـلـبـیـلـیـ.

مک بو دیسپرلر الہی بلیر کہ دنیا باقی ہے درا
کیجہ، گوندوں الاسد، سنک باشیک ایجوں من یونی قین بل کہ
بِ مَحْلُوقٍ لَا دُوْنَوِيدَ،
تجھ اونچ انکار ایمبلر کہ ایرانہ بِ نَمَر ملدون شیخ
حضر تاریخک آئین جلوہتہ الی او زانیاۓ ایله، او غصیلاً آخام حضرت

اکن کیلے اپنے مسک، ہمان جمیعہ، لارڈ بازلان مطلب اریز نہ فاریک
لاری لاری، نہ بازار سوادی لاری، نہ تغیر سوادی لاری، او خوبیں
بلجھاگل۔
اووچوچون دعائش بر کیندن اولاری او خوبیں ایڈن دی بخدر،
دی اخیر، خالی اوقنیلک عالمتے باع هی ۰۰۰۰۰۰۰۰
میون الان،

(فاز اخ قضا نده، «فارابیاچ»، کدینده تازا شیخ شجت قورصی)

مونم فازاخد علیله شوتویم وار
 چیخم فقار ایاباخده خان ایجهه حرمیشم وار
 حد سایه کفرن گوندوز کیجه نمازیم
 کونویش آلتی دفعه شلای دستازم
 قرایستهم جهاندا بوق بشته بر بیانیزیم
 اون بیدی عورت تیجان نیان الدن تیجان
 پیز سکا تفاوت پیک قرق پیلک فلاکت
 لاکون عذب لیکدن چوچ ایلم شکلات
 اون بیدی عورت پیز جوشکه منه کتابت
 اهل بهشت اذیس علمچه شهوتیم وار
 پیش فاراباخده برچ سوی دول غررت
 تلیم شهوت ایلر قورس اچش اهل جنت
 قلنهه و اوسچیت ایله بودرا عزیمت
 گوسترمه گه نونه حاضرچه جنتیم وار

آخر زماندا لا کن گولزن پوبل نشاد
 نه وار نولزن محالدا نه قالاي بر دول آزو اد
 من استهدم که او لسو ذور برمده هر زاد
 چونکه هله «جوانم» قلبه حسرتيم وار

خوربارلمن توچالمن اوچزله چندمه
 ييش آتیدا جوان قيز آلدقدى نشده
 بر ايش كچا باز ايش دين شربسته
 ياشدا قوجالشامه جسمده قوت وار
 هردم خال.



فابریک عمله‌لری

من بوسوزی دیدم و قوه‌نگار اویزه پاقدم گورتند، که بوچار
چوچ تحسیل برخاله قاول پیله‌دیله ندوشان.
دیدم - بی دین‌سکنرا
بوچار که پرقدرت فکر ایندتن سوگرا دیدم:
- ملاعده، بیز سوی رحلتشا هله سایر بیچ، ایندی گوردویک که
من ده - غلام.

دیدم - نجه گمه؟
ادیدار - ملاعنه سورزا اصلی بوده:
بومجوعه علیری بازان لار گورد و کور که عربین دن آز
چوچ لام خوبی‌لار، سورزم اوراهه د. گ، سورزم اوراهه ایکه
بازاره قلمی الاره گوتورنه استیوله ایده بی شختمانی سورز
بازاره ایزه فایلک عالمه‌لاری کیم سوانحی ایزه لار بوچاره لاری
گونکه‌لار دیده ده - بیا، ایده، ایده، ایده، ایده، ایده، ایده، ایده،
غوش - بوراهه محبت فورناده.

اداره - تیبله بیلچه ایزه داشته.

دینی مکنل تحیل ایمه‌لار لازم.
پس، بیز لاره مکنکه‌لار مزد علاحده عرب و فرس در سیری
ملباری ساخته‌اند.

دوی اداره‌نمای اوج خل خابریک علی‌الغاری کله‌ست سبله.
اسلام هله، عائمه سلام،
و بوراهه ایکه‌لار،
هد، هدوه‌لوه?
ولکار قوه‌نگاره‌شان برمجه، ذوران چیز، بوب نولاده‌لار استوا
وست.

دیدم - بیه اندیه،
لهمه باشلاهی،
- ملاصه ایزه گشیش‌نمای باکه شکانه،
دیدم - سوییکه
بوچار لام شکانت باشانه‌لار،
کله‌لار، اندیه کوهه سچوقه مجموعه جایشان چیز، معلوم
که بوچاره، بزیله، چوچ بولاره بولاهه بکدر و بکزه، کافه
که بوچاره، بزیله، چوچ بولاره بولاهه بکدر و بکزه، کافه
که بوچاره، بزیله، چوچ بولاره بولاهه بکدر و بکزه، کافه
سی اوچویوب لیله دوشته بیلچه.

ایرانی کامل: سوال

تمیز یول جسمه‌اله‌سی

عیش اولی داشت این‌مشترک همه بمنجه، مذهبی دیپلم شکاکار ریختند
ایدوب گواووسوریدار که انسانها ذات خودنمی‌بینند؟
نائلک بر طرفی تأثیر اولوی بر طرفی نویگول. اورد که: یوچکر
طرفة داش باعلابوردار که: ذات اگتسن. بزرد یوچکر که: ایند
میچ قوه‌خالی دلک: چونکه هر ایش آشاماده‌بودند، اینست که
کیوب ایند بالک اینجن چاهانان. شفیع بالکه یوچی آشان
گرک زحمت چکوب بر ایسکی بیلاره یارم بول فرسن اندور
کیچن غلبه، اورلکه ایکسکده که همانکه فوسی ایلامی‌چرخ.

قوسی ده اولکه گیمچک نهانی، اواده‌ده که: گرک گرک
پاتی اوکرنک اینچن کیوب گیمچن ایکسکه دوزمیلوپ در.
اوچخون، ابله که مسکنی قورزاره، گرچی دلی یاهدی، گیوب
ماشی آشخون آراسن. پوتیه که: پاجار، پاندا ایشاره‌هادر
آشاندیش، اونکه گیمچو سبز ایله‌مین،
چونکه سبز ایله‌مین هم آنکه دوست دوئر همه، دیبر بولار
پانز، سلنه‌به علاوه، اولان دیبر بول قولوچیاری.

کهنه قاندوقور.

شرازی شرژ

شارزه، اوری - اوریانه سولیملک لاز، گلریس بر شنک شتر

چیماره، اق، یمک در.

قطنه‌شارزه - خارچلر آراسته ایشکمه، اوروب اونتللا خارزه

پلیسکی شنی بزم ایچون عادی بر شندر، اورد که یزد «شارزه

خوارزی، پشی شیلهه» هشتیه چارماهه و اورد.

بوکاگو، بز هر ایشند، شارزه ایشک دلک یعنی مشتری

چیماره - خارزه شارزه ایپریز پشی هشتیک شتیه چیماریورز.

سنه آبدین اولماق ایچون بر نیجه مال کیرم:

آخونداره ولتهدمه مظفانه، باشتهه قیاری‌ایلور، پشی مشتری

شیشه چیمارورز.

شالارزه اش قیاسیارور، قیانه‌نده، الشانی یله‌دیگی حالم

الا اول ایبر ادیات کلکی چیماره‌هانه چایبور، پاخود بیرس گالیف

پاشناری، ویریم پایه‌ناهیه‌هیسته که: ایسیار مونان کیمی که

باشیم گونه، بر دفعه بوراده نوبت گوزله‌مک.

من بیوی دینه دنگ، دیدی که: بزم اسپاروچنی آنچیز

پازانی و راتینی کوچکندند، بر گافنه بازوب و بروپندیدی

که: گیوب میرزا حین‌هدایت زاده قال اجانی تاپسان اوده بر

زحمت چکوب کاتنه باخال خیر و بزرد که: پاقدا و بردیکن مالارلا

نه وقت گوب چیخانقدر.

کیشنه، ۴۰ مایونده ویرتم خدایت زاده یاقوب دیبور که: بر

شن کاکوب چیخانقدر، اما پایدیورم نهاد.

چونکه کاتک هر طرقی آچیرام داش گورونور، ایندی

منه، قورخواره که: باقازی آجوب برنه داش قوبال.

دیم که: هیچ قورخانه‌یاردا حین بالان دیبور، آنچی خیتنی

آستاری و بش

(کهنه شیلر)

آستاری و بش باقویا وو ... آستاری و بش!

ای کهنه شی ساند ا!

آ آستاری و بش! بالون، فراوات، فامود، ساماوار، دالک

اوسلون، پنجک، آستاری و بش، باقویا با آستاری و بش!.

ای ملا عمود من آستاری، و بشی یور چوچا کیچی م یعنی هر
سین یزند قوتلاغونه بر بیک ست ووروب خیاطری گر، گز،

که، شلر آیرام و بو شلری بش اون شاعی آورته سنتوب

غازانه الله اوغلو و اوغشیمی طلایورونه بو هن پشم در.

اما نه بر غیره احوالات تلل ایله چکم ها.

مال ای، فاقحه ایونه همه عرض ایدم که هنچ کهه مال آلان

فوجا صورتمندانه یانه‌دن دیسه جیع سملان آزورانه‌ری و
فرلاری هایله کیچلاری و اوستانلاره‌دا مندن چهیره‌لار وله هر باچلری و

ایله رقاده ایدریز که گویا مین ایله محمره‌یک.

اوود که من بولارا چوچ خون ایله عادت و حاتمه‌نرهه بلاده‌لائمه

که من بوز ایلهه بولانه موکرا پیانیه بوله اولا یادمه‌یک من.

اول باشلاق سلنان قاره‌لاده و باشلاق آدلارینه:

بیز سملان فرزی بر کوه، باشان کوربره هن شان و بیر که من

اوون ایتم بزده، گوربرن که مثلا بول قولا آتامی فرزی خارلایدی

آیی قیز سویا (Sonia) نیز اول گل ایونه من فرا باخراهم و

تعجب ایدرم چوک کورکه که آخی بول سملان قدره بر یله‌چه

ملا عمود، دخی باشیکی به آغزیدم خواه، قز آند خواه اوغلان

آیی سیله‌مه دعالک بر کشند هاینی کیت کیه، دکتکلوب اینچه هشتر

ملا سوامن اولور سویا محمدی‌بزده اولو بیش هله بو گوشتیان

فلقنا

ملادانی بازمه‌یک که برچ، دام کندلی غزنه‌یی کندلیه چوچ

کورکوب بافلاده‌ای، من ایمه دیبورم که: بوغزه‌یک باخال‌نامه‌یاه لازم

ایمه، چونکه کندلیل دوس اوخونه‌شان غزنه‌یی هان سواد ایله

چوچیون، تلاقا هایه، دانه‌ایمه شاکرداره آیاکه‌یانه لاقاچه‌یه فربوب

او قدر ووار ایمه که بی‌چاره، اونچ ایلهه بوله کیه، بیلز ایمه،

مکت دیدم ایدمه باکه مکباری دوشده، بو مکبارا بیر نهاده

معلم شاگرد، بیزه، داهه اونه اسٹاله‌لیسی وورو به بالم اولکن

قریلیه، بیز بولوک ایش اویله ملیس بیچالیک آذ قاشندی که

جدوله باخ گورت گوربرن:

اجنبی‌شمش آدلاری	اصل آدلاری
Aljosa	آیوچا
Albertiçk	آت‌نیچیق
Alik	آتن
Azadolk	آزادچق
Aleksandr	آسپاندر
Vladimir	ولادیمیر
Volodja	ولوچا
Kolja	کولی
Zina	زینا
Marysja	ماریسا
Nina	نینا
Ljolja	لولیا
Raisa	رالیا
Edja	ایدا
Sonja	سویتا
Frida	فریدا
Enja	اینیا
Fatja	فاطما
Fatiçka	فالطیچتا
Tima	تیما
Irzik	ایرچیق
Nadežda	نادیزا
Emma	ایما
Misa	مسنا
Roza	روزا
Mitja	میتا
Temara	تمارا
ها ملادابی بوسفر لکه گوربرن، اشان الله گان دقه که سحب ایده، دریک امنا: آستارو و بش.	



— باکومىي «خوازلارى محترم آينىك» ارىلاق ديرگىسىنى، ۱۰۰۰ فانچىچى ايدىب قىبه دن باكوبە قايدىپىلر.



(قىچىلىرى)

— گورە سكْ بو يازىلى كاغذلارى بورا يە نە يە گوندە روپلر.